119 — 28

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Ontario — District No. 119 East Simcoe — S. District No. 4 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 6 — {in / dans} Township of Tiny — {City, town, village, township or / Cité, ville, village, canton ou p

Page 17 — 4201

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Robb — {Enumerator. / Recenseur.} 27 of same

Lins. Lignes	Numbered in the order of visitation. Numérotés dans l'ordre des visites. Dwelling House. Domicile.	Family, household or institution. Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or cadastral number. If in township or parish, street and house number if in city, town or village. Or other description.) Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de subdivision pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. Sexe.	Relationship to head of family or household. Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed, divorced or legally separated. Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. Mois de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration if an immigrant. Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. Patron.	Employé.	Works on own account (See instructions.) Travaillant à son compte (Voir instructions.)	State where person is employed, as "in woollen mill," "at farming," "in grocery store," etc. Mentionner où la personne est employée, comme suit, "à la manufacture de laine," une "épicerie" une "ferme," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. Nombre de semaines employées en 1910 à d'autres travaux qu'à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per week at chief occupation. Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any. Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers secondaires, s'il y en a.	Rate of earnings per hour, if you are employed by hour or piece. Taux du gain par heure si vous êtes employé à l'heure ou à la pièce.	Life. Vie.	Accident or sickness. Accidents ou maladie.	Cost of insurance in 1910. Coût de l'assurance dans l'année 1910.	Months at school in 1910. Mois d'école en 1910.	Can read. Sait lire.	Can write. Sait écrire.	Language commonly spoken. Langue communément parlée.	Can speak English. Parle anglais.
1			The	" "	m	Son	S	Feb	1910	1/12	Ontario			French	Canadian	R.C.	Cultivator	None																				
2	146	146	Martin	Charles	Con 16	m	Head	m	Oct	1865	46	Ontario			French	Canadian	R.C.	Cultivator	Boatman	1-2-3																				
3			Mary	" "	f	Wife	m	Apr	1868	44	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																				
4			William	" "	m	son	S	July	1897	20	Ontario			French	Canadian	R.C.		Boatman	1-2-3																				
5			Charles	" "	m	son	S	July	1899	21	Ontario			French	Canadian	R.C.		Boatman	1-2-3																				
6			Mable	" "	f	daughter	S	June	1902	7	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																				
7			Corlene	" "	f	daughter	S	Aug	1903	7	Ontario							None																				
8			Marie	" "	f	daughter	S	Dec	1896	14	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																				
9			Mette	" "	f	daughter	S	June	1900	10	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																				
10			Margaret	" "	f	daughter	S	May	1903	8	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																				
11			Alice	" "	f	daughter	S	June	1906	6	Ontario			French	Canadian	R.C.																						
12			Violet	" "	f	daughter	S	Mar	1908	3	Ontario			French	Canadian	R.C.																						
13	147	147	Roi	Isidore	Lot 20 Con 1	m	Head	m	Aug	1883	27	Ontario			French	Canadian	R.C.	Cultivator	Labourer	6-9-10	yes	yes	yes	Saw mill	20	26	60		180								
14			Sedie	" "	f	wife	m	July	1887	23	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																				
15			Philip	" "	m	son	S	Dec	1907	3	Ontario			French	Canadian	R.C.																						
16			Amanda	" "	f	daughter	S	Dec	1908	2				French	Canadian	R.C.																						
17			Elzear	" "	m	son	S	Mar	1910	1/12	Ontario			French	Canadian	R.C.																						
18	148	148	Annand	James	Lot 11 Con 1	m	Head	m	Mar	1879	32	Scotland	1911	Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	Farm Lab	No	yes	no	Farm Lab	32		60		360			480	24	22			yes	yes	E	
19			Jane	" "	f	Wife	m	Mar	1873	38	Scotland	1911	Scotch	Canadian	Presbyterian	None																		yes	yes	E	
20			James	" "	m	son	S	May	1906	6	Scotland	1911	Scotch	Canadian	Presbyterian																				yes	yes	E	
21			Edward	" "	m	son	S		1907		Scotland	1911	Scotch	Canadian	Presbyterian																						
22			George	" "	m	son	S	Dec	1909	1	Scotland	1911	Scotch	Canadian	Presbyterian																						
23			Barnard	Malone		f	Boarder	S	May	1896	16	Ontario			French	Canadian	R.C.		None																no	no	E	
24			Arthur	" "		m	Boarder	S	Feb	1903	7	Ontario			French	Canadian	R.C.																		yes	yes	E	
25			Isaac	" "		m	Boarder	S	Oct	1905	5	Ontario			French	Canadian	R.C.																		yes	yes	E	
26	149	149	Burtchie	Frank	Pt Lot 21	m	Head	m	Aug	1845	67	Ontario			French	Canadian	Cath.		None																		
27				Hamilton	" "	m	son	S	Feb	1881	33	Ontario			French	Canadian	R.C.		Labourer	In forest	no	yes	no	Saw mill	20	24	60	50	200	150					no	no	E	
28	149	149	Copeland	George	Pt Lot 21 Con 1	m	Head	m	Aug	1864	46	Ontario			English	Canadian	Anglican		Farmer		no	no	no												yes	yes	E	
29																																					
30																																					
31																																					
32																																					
33																																					
34																																					
35																																					
36																																					
37																																					
38																																					
39																																					
40																																					
41																																					
42																																					
43																																					
44																																					
45																																					
46																																					
47																																					
48																																					
49																																					
50																																					